

**RESOLUCIÓN OEP/TEDP-SP N° 027/2020**

Cobija, Pando, 12 de febrero de 2020

**VISTOS:**

La Constitución Política del Estado, Ley N° 018 del Órgano Electoral Plurinacional, Ley N° 026 del Régimen Electoral, con sus modificaciones, Ley N° 1096 de Organizaciones Políticas, y el Protocolo para el Acompañamiento de Normas y Procedimientos Propios de las NyPIOC para la Nominación de Candidatas y Candidatos en las Circunscripciones Especiales Indígenas, aprobado mediante Resolución TSE-RSP-ADM N° 0287/2019 de 20 de junio de 2019, Informe Técnico OEP/TEDP/SIFDE/ACOM N° 001/2020, de 5 de febrero de 2020, y todo lo que convino ver, tener presente, y;

**CONSIDERANDO:**

Que, Bolivia se constituye en un Estado Unitario Social de Derecho Plurinacional Comunitario, libre, independiente, soberano, democrático, intercultural, descentralizado y con autonomías. Bolivia se funda en la pluralidad y el pluralismo político, económico, jurídico, cultural y lingüístico, dentro del proceso integrador del país.

Que, la Constitución Política del Estado establece en el artículo 11.

**I.** La República de Bolivia adopta para su gobierno la forma democrática participativa, representativa y comunitaria, con equivalencia de condiciones entre hombres y mujeres.

**II.** La democracia se ejerce de las siguientes formas, que serán desarrolladas por la ley:

1. Directa y participativa, por medio del referendo, la iniciativa legislativa ciudadana, la revocatoria de mandato, la asamblea, el cabildo y la consulta previa. Las asambleas y cabildos tendrán carácter deliberativo conforme a Ley.

2. Representativa, por medio de la elección de representantes por voto universal, directo y secreto, conforme a Ley.

3. **Comunitaria**, por medio de la elección, designación o nominación de autoridades y representantes por normas y procedimientos propios de las naciones y pueblos indígena originario campesinos, entre otros, conforme a Ley.

Que, la Constitución Política del Estado de Bolivia establece en el artículo 30.

**I.** Es nación y pueblo indígena originario campesino *toda la colectividad humana que comparta identidad cultural, idioma, tradición histórica, instituciones, territorialidad y cosmovisión*, cuya existencia es anterior a la invasión colonial española.

**II.** En el marco de la unidad del Estado y de acuerdo con esta Constitución las naciones y pueblos indígena originario campesinos gozan de los siguientes derechos:

1. A existir libremente.

4. A la libre determinación y territorialidad.

5. A que sus instituciones sean parte de la estructura general del Estado.

14. Al ejercicio de sus sistemas políticos, jurídicos y económicos acorde a su cosmovisión.

18. A la participación en los órganos e instituciones del Estado.

**III.** El Estado garantiza, respeta y protege los derechos de las naciones y pueblos indígena originario campesinos consagrados en esta Constitución y la ley.

Que, el Art. 205 de la Constitución Política del Estado, al igual que el art. 3 de la Ley del Órgano Electoral Plurinacional, definen que el Órgano Electoral Plurinacional está compuesto por el Tribunal Supremo Electoral, los Tribunales Electorales Departamentales, los Juzgados electorales, los jurados de mesa de sufragio y los notarios electorales.

Que, la Ley del Órgano Electoral Plurinacional, *norma el ejercicio de la función electoral, jurisdicción, competencias, obligaciones, atribuciones, organización, funcionamiento, servicios y régimen de responsabilidades del Órgano Electoral Plurinacional, para garantizar la democracia intercultural en Bolivia.*

Que, la Ley N° 018 establece en el artículo 4. (PRINCIPIOS). Los principios de observancia obligatoria, que rigen la naturaleza, organización y funcionamiento del Órgano Electoral Plurinacional son: 1. Plurinacionalidad. El Órgano Electoral Plurinacional asume y promueve la existencia plena de las naciones y pueblos indígena originario campesinos y de las comunidades interculturales y afrobolivianas que conforman el Estado Plurinacional de Bolivia y el numeral 4. Complementariedad. El Órgano Electoral Plurinacional asume y promueve la democracia intercultural basada en la complementariedad de la democracia directa y participativa, por medio del referendo, la iniciativa legislativa ciudadana, la revocatoria de mandato, la asamblea, el cabildo y la consulta previa; la democracia representativa, por medio del sufragio universal; y la democracia comunitaria, basada en las normas y procedimientos propios de las naciones y pueblos indígena originario campesinos.

Que, el Postulado Electoral establecido en el artículo 9. (CORRESPONSABILIDAD). *La corresponsabilidad del desarrollo y vigilancia de los procesos electorales, referendos y revocatorias de mandato corresponde a los Órganos del Estado, a las organizaciones políticas, las naciones y pueblos indígena originario campesinos, organizaciones de la sociedad civil y a la ciudadanía en general, en la forma y términos establecidos en la Ley del Régimen Electoral y la presente Ley.*

Que, la Ley N° 018 artículo 6. (COMPETENCIA ELECTORAL). El Órgano Electoral Plurinacional tiene las siguientes competencias: numeral 4. *Supervisión del cumplimiento de las normas y procedimientos propios de las naciones y pueblos indígena originario campesinos en la elección, designación o nominación de sus autoridades, representantes y candidaturas, en las instancias que corresponda;*

Que, el artículo 31 de la Ley N° 018 establece "**I.** *Los Tribunales Electorales Departamentales son el máximo nivel y autoridad del Órgano Electoral Plurinacional a nivel departamental, con jurisdicción y atribuciones en sus respectivos departamentos, bajo las directrices del Tribunal Supremo Electoral.* **II.** *Las decisiones de los Tribunales Electorales Departamentales son de cumplimiento obligatorio para todas las autoridades públicas y personas naturales de la respectiva jurisdicción y podrán ser impugnadas ante el Tribunal Supremo Electoral en las condiciones y términos establecidos en la Ley; y el párrafo III. "La Sala Plena es la Máxima Autoridad Ejecutiva (MAE) del Tribunal Electoral Departamental".*

Que, la Ley N° 026 *regula el Régimen Electoral para el ejercicio de la Democracia Intercultural, basada en la complementariedad de la democracia directa y participativa, la democracia representativa y la democracia comunitaria en el Estado Plurinacional de Bolivia.*

Que, la Ley del Régimen Electoral establece en el artículo 2. (PRINCIPIOS DE LA DEMOCRACIA INTERCULTURAL). Los principios, de observancia obligatoria, que rigen el ejercicio de la Democracia Intercultural son: **a) Soberanía Popular.** *La voluntad del pueblo soberano se expresa a través del ejercicio de la democracia directa y participativa, la democracia representativa y la democracia comunitaria, para la formación, ejercicio y control del poder público, para deliberar y decidir políticas públicas, controlar la gestión pública, autogobernarse y para revocar autoridades y representantes del Estado Plurinacional. La soberanía popular se ejerce de manera directa y delegada;* **b) Plurinacionalidad.** *La democracia intercultural boliviana se sustenta en la existencia de las naciones y pueblos indígena originario campesinos*

y de las comunidades interculturales y afrobolivianas que conforman el Estado Plurinacional de Bolivia, con diferentes formas de deliberación democrática, distintos criterios de representación política y el reconocimiento de derechos individuales y colectivos; **c) Interculturalidad.** La democracia intercultural boliviana se sustenta en el reconocimiento, la expresión y la convivencia de la diversidad cultural, institucional, normativa y lingüística, y el ejercicio de los derechos individuales y colectivos garantizados en la Constitución Política del Estado, conformando una sociedad basada en el respeto y la igualdad entre todas y todos, para vivir bien; **d) Complementariedad.** La democracia intercultural boliviana se fundamenta en la articulación transformadora de la democracia directa y participativa, por medio del referendo, la iniciativa legislativa ciudadana, la revocatoria de mandato, la asamblea, el cabildo y la consulta previa; la democracia representativa, por medio del sufragio universal; y la democracia comunitaria, basada en las normas y procedimientos propios de las naciones y pueblos indígena originario campesinos y el inciso **h) Equivalencia.** La democracia boliviana se sustenta en la equidad de género e igualdad de oportunidades entre mujeres y hombres para el ejercicio de sus derechos individuales y colectivos, aplicando la paridad y alternancia en las listas de candidatas y candidatos para todos los cargos de gobierno y de representación, en la elección interna de las dirigencias y candidaturas de las organizaciones políticas, *y en las normas y procedimientos propios de las naciones y pueblos indígena originario campesinos.*

Que, la Ley del Régimen Electoral expresa en el artículo 7. (DEMOCRACIA INTERCULTURAL). La democracia intercultural del Estado Plurinacional de Bolivia se sustenta en el ejercicio complementario y en igualdad de condiciones, de tres formas de democracia: directa y participativa, representativa y comunitaria, en el marco de lo dispuesto por la Constitución Política del Estado y las leyes en materia electoral.

Que, la Ley Nº 026 expresa en el artículo 10. (DEMOCRACIA COMUNITARIA). La democracia comunitaria se ejerce mediante el autogobierno, la deliberación, la representación cualitativa y el ejercicio de derechos colectivos, según normas y procedimientos propios de las naciones y pueblos indígena originario campesinos.

Que, la Ley del Régimen Electoral determina en artículo 11. (EQUIVALENCIA DE CONDICIONES). La democracia intercultural boliviana garantiza la equidad de género y la igualdad de oportunidades entre mujeres y hombres. Las autoridades electorales competentes están obligadas a su cumplimiento, conforme a los siguientes criterios básicos:

**c) Las listas de las candidatas y candidatos de las naciones y pueblos indígena originario campesinos, elaboradas de acuerdo a sus normas y procedimientos propios, respetarán los principios mencionados en el párrafo precedente.**

Que, la Ley del Régimen Electoral artículo 50. (CIRCUNSCRIPCIONES ELECTORALES). Para efecto de la elección de autoridades y representantes a nivel nacional, departamental, regional, municipal y de las autonomías indígena originario campesinas, se establecen las siguientes circunscripciones electorales:

**I.** Para la elección de autoridades y representantes nacionales:

- a)** Una circunscripción nacional, que incluye los asientos electorales ubicados en el exterior, para Presidenta o Presidente y Vicepresidenta o Vicepresidente del Estado Plurinacional.
- b)** Nueve (9) circunscripciones departamentales para Senadoras y Senadores.
- c)** Nueve (9) circunscripciones departamentales para Diputadas y Diputados plurinominales.
- d)** Setenta (70) circunscripciones uninominales para Diputadas y Diputados uninominales.
- e) Siete (7) circunscripciones especiales para Diputadas y Diputados indígena originario campesinos.**

Que, las **circunscripciones especiales** corresponden, en cada uno de los Departamentos, a las siguientes **naciones y pueblos indígena originario campesinos minoritarios**:

Departamento	Naciones y pueblos indígenas minoritarios
La Paz	Afroboliviano, Mositén, Leco, Kallawaya, Tacana y Araona.
Santa Cruz	Chiquitano, Guaraní, Guarayo, Ayoreo y Yuracaré – Mojeño.
Cochabamba	Yuki y Yuracaré.
Oruro	Chipaya y Murato.
Tarija	Guaraní, Weenayek y Tapiete
Beni	Mojeño, Sirionó, Baure, Tsimane, Movima, Cayubaba, Moré, Cavineño, Chácobo, Canichana, Mositén y Yuracaré.
Pando	Yaminagua, Pacahuara, Esse Eija, Machinerí y Tacana.

Que, la Ley del Régimen Electoral expresa en el artículo 61. (ELECCIÓN DE DIPUTADAS O DIPUTADOS EN CIRCUNSCRIPCIONES ESPECIALES).

**I.** *Se establecen siete (7) Circunscripciones Especiales Indígena Originario Campesinas en el territorio nacional, de acuerdo a la distribución definida en el Artículo 57 de la presente Ley.*

**VI.** *La postulación de candidatas y candidatos a las Circunscripciones Especiales Indígenas Originarias Campesinas se efectuará a través de las organizaciones de naciones o pueblos indígena originario campesinos o las organizaciones políticas, debidamente registradas ante el Órgano Electoral Plurinacional.*

**VII.** A estas candidaturas se aplicará el criterio de paridad y alternancia, dispuesto por el Artículo 11 de esta Ley.

Que, la Ley del Régimen Electoral establece en el artículo 91. (FUNDAMENTO). En el marco de la Democracia Intercultural, las naciones y pueblos indígena originario campesinos ejercen sus derechos políticos de acuerdo a sus normas y procedimientos propios, en una relación de complementariedad con otras formas de democracia. Las instituciones de las naciones y pueblos indígena originario campesinos forman parte del Estado Plurinacional, por lo que se reconocen sus autoridades y sus normas y procedimientos mediante los que ejercen su derecho al autogobierno.

Que, la Ley del Régimen Electoral determina en el artículo 92. (SUPERVISIÓN). En el marco del ejercicio de la Democracia Comunitaria, el Órgano Electoral Plurinacional, a través del Servicio Intercultural de Fortalecimiento Democrático (SIFDE), supervisa el cumplimiento de las normas y procedimientos propios, cuando corresponda. Con este fin, se coordinará con las autoridades indígena originario campesinas para el establecimiento de la metodología de acompañamiento que se adecúe a las características de cada proceso y a sus diferentes etapas. El Órgano Electoral Plurinacional garantiza que el proceso de supervisión no interferirá en el ejercicio de la democracia comunitaria.

Que, la Ley N° 026 establece en el artículo 93. (GARANTÍAS PARA LA DEMOCRACIA COMUNITARIA).

**I.** Con el objetivo de salvaguardar el libre ejercicio de las normas y procedimientos propios, en el marco de los valores y principios de cada nación o pueblo indígena originario campesino, el Órgano Electoral Plurinacional garantiza que las normas y procedimientos propios se desarrollen

sin interferencias o imposiciones de funcionarios estatales, organizaciones políticas, asociaciones de cualquier índole, poderes fácticos, o de personas u organizaciones ajenas a estos pueblos o naciones.

**II.** La Democracia Comunitaria no requiere de normas escritas para su ejercicio, salvo decisión de las propias naciones o pueblos indígena originario campesinos. El Órgano Electoral Plurinacional reconoce y protege este precepto prohibiendo cualquier acción o decisión que atente contra el mismo. No se exigirá a estos pueblos y naciones la presentación de normativas, estatutos, compendios de procedimientos o similares.

Que, la Ley N° 1096 de Organizaciones Políticas regula la constitución, funcionamiento y democracia interna de las organizaciones políticas, como parte del sistema de representación política y de la democracia intercultural y paritaria en el Estado Plurinacional de Bolivia.

Que, la Ley N° 1096 el artículo 11 (DEMOCRACIA COMUNITARIA) I. Las naciones y pueblos indígena originario campesinos ejercen sus derechos colectivos, el autogobierno. La deliberación, la libre determinación, la representación según normas y procedimientos, sistemas y saberes propios.

Que, la Ley de Organizaciones Políticas, establece en el artículo 30 (SUPERVISION Y ACOMPAÑAMIENTO)

I. Órgano Electoral Plurinacional supervisará el cumplimiento de la normativa vigente y los estatutos internos de los partidos políticos y de las agrupaciones ciudadanas en la elección de sus dirigencias y candidaturas; y del acompañamiento a la nominación de candidaturas en el caso de las organizaciones de las naciones y pueblos indígena originario campesinos, en conformidad con sus normas y procedimientos propios, establecidos en su procedimiento o reglamento para la participación en procesos electorales.

**II.** En el ejercicio de esta atribución, el Tribunal Electoral que corresponda verificará el cumplimiento de la presente Ley, Reglamentos emitidos por el Tribunal Supremo Electoral y las disposiciones contenidas en el Estatuto Orgánico de los partidos políticos y de las agrupaciones ciudadanas y/o en el procedimiento o reglamento para la participación en procesos electorales de las organizaciones de las naciones y pueblos indígena originario campesinos.

#### **CONSIDERANDO:**

Que, el Tribunal Supremo Electoral Resolución TSE-RSP-ADM N° 0239/2019 de 27 de mayo de 2019, mediante Resolución TSE-RSP-ADM N° 009/2020 del 05 de enero de 2020, aprobó la Convocatoria a Elecciones Generales para elegir Presidenta o Presidente, Vicepresidenta o Vicepresidente, Senadoras y Senadores, Diputadas y Diputados, y Representantes ante Organismos Parlamentarios Supraestatales del Estado Plurinacional de Bolivia para el domingo 3 de mayo de 2020. En ese sentido, se encomienda a los Tribunales Electorales Departamentales la administración y ejecución del proceso electoral de las Elecciones Generales 2020 y mediante Resolución TSE-RSP-ADM N° 010/2020 de 5 de enero de 2020, aprobó el Calendario Electoral – Elecciones Generales 2020.

#### **CONSIDERANDO:**

Que, mediante Hoja de Ruta N° 368/2020 de 5 de febrero de 2020, en relación al Informe Técnico N° OEP/TEDP/SIFDE/ACOM N° 001/2020 sobre Acompañamiento de normas y procedimientos propios de los Pueblos Indígenas Yaminahua, Machineri, Cavineño, Esse Eija y Tacana en la nominación de candidatas y candidatos en la Circunscripción Especial (7) para las Elecciones Generales 2020 en el Departamento Pando, presentado por el Lic. Deiby Cayuba Montero, Responsable de Coordinación SIFDE y la Lic. Mara Gabriela Calderon Nagayama, Técnica de Observación, Acompañamiento y Supervisión SIFDE del Tribunal Electoral Departamental de Pando, en base a solicitud del señor Geremía Santa Cruz Machuqui,

Resolución OEP/TEDP-SP N° 027/2020 Pág. 5 de 7

Presidente de la CIPOAP en la cual solicita al Tribunal Electoral Departamental de Pando a través del Servicio Intercultural de Fortalecimiento Democrático (SIFDE) el acompañamiento en la Magna Asamblea de los cinco Pueblos Indígenas de Pando realizada en la localidad Nanawa, Municipio de San Lorenzo, Provincia Madre de Dios del Departamento de Pando, convocada por la Central Indígena de los Pueblos originario de la Amazonia de Pando – CIPOAP.

Que, al Protocolo para el Acompañamiento de Normas y Procedimientos Propios de las NyPIOC para la Nominación de Candidatas y Candidatos en las Circunscripciones Especiales Indígenas, aprobado mediante Resolución TSE-RSP-ADM N° 0287/2019 de 20 de junio de 2019; en consecuencia, el Protocolo tiene por objeto establecer el procedimiento para el acompañamiento del Órgano Electoral Plurinacional (OEP) al cumplimiento de las normas y procedimientos propios de las Naciones y Pueblos Indígena Originario Campesinos (NyPIOC) en la nominación de sus candidaturas en el Proceso de las Elecciones Generales 2019, corresponde a la Sala Plena del TED-Pando, **al tratar el informe de acompañamiento considerará su aprobación mediante resolución e instruirá a Secretaría de Cámara la comunicación de la determinación a las autoridades titulares o entidad de representación de la NPIOC y su publicación por el SIFDE en el portal web.**

Que, el Informe Técnico OEP/TEDP/SIFDE/ACOM N° 001/2020, de 5 de febrero de 2020 en referencia Informe Técnico de Acompañamiento de cumplimiento de normas y procedimientos propios de los Pueblos Indígenas Yaminahua, Machineri, Cavineño, Esse Ejja y Tacana en la nominación de candidatas y candidatos en la Circunscripción Especial (7) para las Elecciones Generales 2020 en el Departamento Pando, cuya conclusión es que finalizado el proceso de acompañamiento de normas y procedimientos de los pueblos indígenas Yaminahua, Machineri, Cavineño, Esse Ejja y Tacana en la nominación de las candidatas y candidatos en la circunscripción especial que se desarrolló en Asamblea donde nominaron a la Sra. Tacni Elvis Mendoza Mendoza con CI 9267664 – Titular y al Sr. Javier Alejandro Machuqui Mamio con CI 7617020 – Suplente, realizada en la localidad Nanawa, Municipio de San Lorenzo, Provincia Madre de Dios del Departamento de Pando, convocada por la Central Indígena de los Pueblos originario de la Amazonia de Pando – CIPOAP, luego de realizar el acompañamiento, se concluye, conforme al acompañamiento en la nominación, que se cumplió con la relación de normas y procedimientos propios de los Pueblos Indígenas Originario del Departamento Pando, informe técnico presentado por el Abg. Diego Armando Suarez Viana, Vocal SIFDE; Lic. Deiby Cayuba Montero, Responsable de Coordinación SIFDE y la Lic. Mara Gabriela Calderon Nagayama, Técnica de Observación, Acompañamiento y Supervisión - Comisión Técnica.

Que, en cumplimiento a Sesión Ordinaria de Sala Plena del TED-Pando del 12 de febrero de 2020, la Sala Plena como Máxima Autoridad Ejecutiva MAE, luego de la consideración y análisis determino aprobar el Informe Técnico OEP/TEDP/SIFDE/ACOM N° 001/2020, sobre el Acompañamiento de cumplimiento de normas y procedimientos propios de los Pueblos Indígenas Yaminahua, Machineri, Cavineño, Esse Ejja y Tacana en la nominación de candidatas y candidatos en la Circunscripción Especial (7) para las Elecciones Generales 2020.

**POR TANTO:**

**LA SALA PLENA DEL TRIBUNAL ELECTORAL DEPARTAMENTAL DE PANDO, EN VIRTUD A LA JURISDICCIÓN Y COMPETENCIA QUE POR LEY EJERCE,**

**RESUELVE:**

**PRIMERO.- APROBAR** el Informe Técnico OEP/TEDP/SIFDE/ACOM N° 001/2020, de 5 de febrero de 2020 sobre el Acompañamiento de cumplimiento de normas y procedimientos propios de los Pueblos Indígenas Yaminahua, Machineri, Cavineño, Esse Ejja y Tacana en la

nominación de candidatas y candidatos en la Circunscripción Especial (7) para las Elecciones Generales 2020 en el Departamento Pando, solicitado por la Central Indígena de Pueblos Originarios de la Amazonia de Pando (CIPOAP), conforme al Protocolo para el Acompañamiento de Normas y Procedimientos Propios de las NyPIOC para la Nominación de Candidatas y Candidatos en las Circunscripciones Especiales Indígenas, aprobado mediante Resolución TSE-RSP-ADM N° 0287/2019 de 20 de junio de 2019.

**SEGUNDO.- NOTIFICAR** con la presente Resolución por Secretaria de Cámara del Tribunal Electoral Departamental de Pando a la Central Indígena de Pueblos Originarios de la Amazonia de Pando (CIPOAP) sea para fines consiguientes.

**TERCERO.- INSTRUIR** al Servicio Intercultural de Fortalecimiento Democrático (SIFDE) y la Sección de Tecnología del TED-Pando publicar la presente Resolución en la página web oficial del Tribunal Electoral Departamental de Pando.

Regístrese, notifíquese, cúmplase y archívese.

  
Ing. José Antonio Oliveira Sillerico

**PRESIDENTE**  
**TRIBUNAL ELECTORAL DEPARTAMENTAL**  
**PANDO**

  
Abg. Mineya Lucindo Nascimento  
**VICEPRESIDENTA**

**TRIBUNAL ELECTORAL DEPARTAMENTAL**  
**PANDO**

  
Abg. Cemía Aragón Pachuri  
**VOCAL**

**TRIBUNAL ELECTORAL DEPARTAMENTAL**  
**PANDO**


  
Abg. Levi Salez Roca  
**VOCAL**

**TRIBUNAL ELECTORAL DEPARTAMENTAL**  
**PANDO**

  
Abg. Diego Armando Suarez Viana  
**VOCAL**

**TRIBUNAL ELECTORAL DEPARTAMENTAL**  
**PANDO**

**Ante Mí:**

  
Abg. Ariel Garcia Almeida  
**SECRETARIO DE CÁMARA**  
**TRIBUNAL ELECTORAL DEPARTAMENTAL**  
**PANDO**